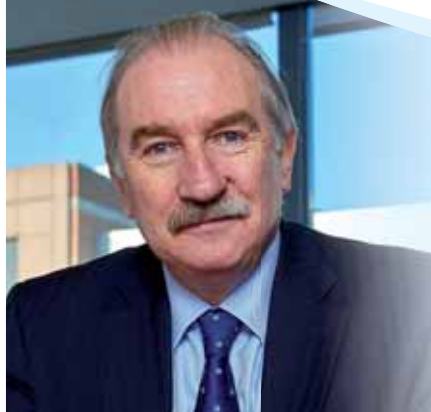




EGSZB info

Európai Gazdasági és Szociális Bizottság
híd Európa és a szervezett civil társadalom között
2016. május | HU



BEVEZETŐ Tisztelt Olvasó!

Egy újabb hónap telt el, és ahogy a brüsszeli terroristámadásokat követő érzelmi viharok lecsillapodnak, teret engedve egy józanabb hangulatnak, a világ még mindig Európára figyel, hogy hogyan birkózik meg a jelenlegi kihívásokkal: a migrációval, a „Brexit”-tel, a görög adósságválsággal, hogy csak néhányat említsünk.

Ezeknek a kihívásoknak a többsége továbbra is ott lappang a felszín alatt. A Törökországgal kötött, sokat vitatott megállapodásról jelenleg is tárgyalások folynak, és az összes következmény még nem látható. Tényleg azt hisszük, hogy tartós megoldást kínálhat az egyre duzzadó emberáradatra, amely – és ebben az összes szakértő egyetért – egyre csak növekszik majd? Hol van az európai megoldás, amelyet az EGSZB sürgetett?

Egy másik forró téma a „Brexit”. Vajon lecsillapul, vagy pedig a brit kilépés felmérhetetlen következményei mindnyájunkat megégetnek majd június 23-án, nemcsak az Egyesült Királyságot, hanem Európa többi részét is? Meggyőződéssel hiszek Európában, és őszintén remélem, hogy győznek az észérvek, és az EU-ban maradás mellett voksolók tábora nyer majd a végén. Észak-Írországból jövök, és úgy vélem, hogy Európa nagyon sokat megtestesít abból, amit a közösségek közötti hidak építésének terén elértünk. Véleményem szerint az EU-ból való kilépés melletti szavazat lerombolhatja a minket Európa többi részével, sőt az egész világgal összekötő hidakat.

És mi a helyzet a görög adósságválsággal? Miközben a politikusok azzal voltak elfoglalva, hogy megakadályozzák a menekültek belépését Európába és az Egyesült Királyság kilépését Európából, a Financial Times arra figyelmeztetett a múlt héten, hogy „az eddigi legsúlyosabb uniós válság lassan és csendesen új erőre kapott”, és mivel fennáll a fizetési mulasztás kockázata, hacsak Görögország nem kapja meg mentőcsomagjának következő részletét, a „Grexit” réme újból fenyeget.

Az EU-nak tartós megoldást kell találnia ezekre a kihívásokra, ha vissza akarja szerezni a polgárok bizalmát, amelyet elvesztett az elmúlt években. A világ ma annak szimbólumaként tekint Európára, hogy hogyan lehet az egykor folyamatosan dúló háborúk színterét a tartós béke, a demokrácia, a jólét és a nyitottság korszakába átvezetni. Ezért Európának olyan megoldásokat kell kínálnia, amelyek méltóak hozzá: merész, innovatív és humánus fellépésre van szükség. Az EGSZB készen áll arra, hogy ötleteivel és javaslataival hozzájáruljon ehhez az európai erőfeszítéshez. De vajon lesz-e, aki meghallgatja?

Michael Smyth

Az EGSZB költségvetésért felelős alelnöke

RENDEZVÉNYEK, IDŐPONTOK

2016. május 25-26. / EGSZB, Brüsszel:
Az EGSZB plenáris ülése

2016. május 28. / EGSZB, Brüsszel:
Open Day

SZÁMUNK TARTALMÁBÓL

- 2** A civil társadalom részvételét az energiaunió minden dimenziója kapcsán biztosítani kell
- 3** A fogyatékosokkal élők világnapja az EGSZB-nél
- 4** Az európai légi közlekedési stratégiáról rendezett EGSZB-konferencia

HAMAROSAN AZ EGSZB-NÉL

Hollandia: erőforrásokban gazdag és felkészült a jövő kihívásaira

2016. május 25-től az EGSZB olyan kiállításnak ad otthont, amely az árvízvédelmi és tengerészeti technológiára, az innovációra és a fenntarthatóságra specializálódott holland kreatív iparágakat mutatja be. A kiállítás, melynek megszervezésére az EU holland elnökségével együttműködve kerül sor, a JDE épület 6. emeleti átriumában lesz megtekinthető 2016. június 24-ig. (sk/dm)



© Netherlands Enterprise Agency

A kétirányú integrációs politikák a menekültek és a helyi lakosok számára is előnyökkel járnak az EGSZB szerint



Christa Schweng előadó és Panagiotis Gkofas társelőadó

Ahhoz, hogy eredményeket érjünk el, nagyobb hangsúlyt kell helyezni az integrációs politikákra és a bevált gyakorlatok alkalmazására – szögezi le az EGSZB az áprilisi plenáris ülésen elfogadott egyik véleményében. Ha az integráció sikeres, akkor társadalmi kohéziót, gazdasági növekedést és új munkahelyeket eredményez Európában.

Ehhez azonban jobb kommunikációra és elkötelezettségre van szükség a fogadó közösségek – a média, a helyi önkormányzatok, szakszervezetek, munkaadói szervezetek – részéről annak érdekében, hogy kedvező légkört teremtsünk az újonnan érkezők számára és megnyerjük a közvélemény teljes körű támogatását.

Az EGSZB olyan célzott intézkedésekbe való beruházásokra szólít fel, mint a nyelvtanfolyamok és a szakképzés: „A nyelvi képzést nem sokkal a regisztrációt követően meg kellene kezdeni, ha a menedékkérelem kedvező elbírálása várható” – mondja Christa Schweng, a témával foglalkozó vélemény előadója. „A képzés keretében az értékekről, a kultúráról és az eljárásokról is alapvető információkat kellene nyújtani, és fel kellene mérni a készségeket és a képzettséget.” Biztosítani kell a kísérő nélküli kiskorúak iskolarendszerbe való gyorsított integrációját, illetve iránymutatást kell adni a szakképzési lehetőségekről. „Meggyőződésünk, hogy ha meg akarjuk őrizni a társadalmi kohéziót, akkor a menekültek integrációja elengedhetetlen. Az integráció hiánya párhuzamos közösségek kialakulásához vezethet, ami destabilizálhatja a fogadó országokat. Ezért saját érdekünk, hogy igen korai szakaszban elkezdjük az integrációs intézkedések alkalmazását” – teszi hozzá Christa Schweng és Panagiotis Gkofas társelőadó. (cad)

A közbiztonság növelése érdekében az EGSZB szigorúbb fegyverszabályozást sürget

A közelmúlt tragikus eseményei ismét felszították a vitát a fegyverek megszerzéséről és tartásáról szóló irányelv felülvizsgálatáról. A közbiztonságra egyre több veszély leselkedik, és egyre nagyobb a nyomás, hogy végre megnehezítsük a fegyverhez jutást, mivel azok változatlanul radikális és szervezett bűnözői csoportok, illetve magányos örültek kezében kötnek ki.

Az EGSZB szerint a fegyverek megjelölésével és megsemmisítésével kapcsolatban javasolt pontosítások, illetve új és következetesebb szabályok komoly előrelépést jelentenek. Az EGSZB azonban olyan fegyverszabályozást sürget, amely nem csak a nemrégiben történt terrorcselekményekre adott válaszként szolgál. Az áprilisi plenáris ülésen elfogadott, a fegyverek megszerzésének és tartásának ellenőrzéséről szóló véleményében az EGSZB konkrét intézkedéseket javasol. Mivel nemcsak a fegyverek, hanem a lőszer nyomon követhetősége is fontos, az ágazatot ösztönöznünk kellene, hogy vizsgálja meg, el lehet-e látni a lövedékeket eltávolíthatatlan jelzéssel. Általában ugyanis nem a fegyver,

hanem a lőszer az, ami hátramarad egy bűncselekmény helyszínén, így a jelölés fontos információforrás lehet a rendőrségi nyomozásban. Az EGSZB szerint ha ezeket az adatokat a hatóságok által fenntartott, átjárható adatbázisokban elérhetővé tennek, az nagyban javítaná a nyomozások hatékonyságát.

Szintén követésre érdemes lehet az ausztrál és a brit fegyver-visszavásárlási program példája. 1997-ben Ausztrália gyökeresen átalakította fegyverszabályozását. Ennek eredményeként 700 000 fegyvert szolgáltattak be, és néhány új korlátozásnak köszönhetően drasztikusan csökkent a löfegyverrel elkövetett emberölések száma.

Szintén figyelmet kell fordítani a 3D-s nyomtatásra – új technológiákkal olyan fegyverek állíthatók elő, amelyek éppoly halálosak, mint a hagyományos gyártásúak, viszont lehetetlen ellenőrizni és nyomon követni őket, és nagyrészt olyan anyagokból készülnek, melyeket a hagyományos biztonsági rendszerek nem tudnak kimutatni.



© Shutterstock/Dmytro

Az EGSZB támogatja olyan kötelező orvosi vizsgálatok bevezetését, melyekkel az engedélyek kiadása vagy megújítása előtt uniós minőségi minimumkövetelményeknek megfelelően felmérik a kérelmező fizikai és mentális egészségét. Az irányelv mindemellett a fegyverhasználati képzés gyakorlására és a fegyverek biztonságos tárolására és szállítására vonatkozóan is meghatározhatna követelményeket. (sg)



A civil társadalom részvételét az energiaunió minden dimenziója kapcsán biztosítani kell



Maroš Šefčovič, az Európai Bizottság alelnöke és Georges Dassis, az EGSZB elnöke

„Az energiaunió helyzete, 2015” című, az áprilisi plenáris ülésen elfogadott EGSZB-velemény (előadó: Stéphane Buffetaut, Munkaadók csoportja) szerint nagyobb figyelmet kell szentelni az energiaunió társadalmi vetületének. A vélemény sürgeti az Európai Bizottságot, hogy vegye fel ezt a kérdést is a következő éves jelentés értékelési kritériumai közé.

Az EGSZB szerint javítani kell a jelentések statisztikai alapjain – egyes adatok ugyanis elavultak, mások nem elég átfogóak vagy egyáltalán nem állnak rendelkezésre. Az EGSZB megjegyzi továbbá, hogy az energiaunió irányítása nem korlátozódhat egy pusztán adminisztratív folyamatra, hanem erős politikai akaratot és közös jövőképet követel meg a tagállamokban és az uniós intézményekben.

Az EGSZB tagjaival a plenáris ülésen folytatott vita során Maroš Šefčovič, az Európai Bizottság alelnöke köszönetet mondott az EGSZB-nek az energiaunió iránti támogatásáért, és hangsúlyozta az EGSZB által javasolt európai energiaügyi párbeszéd jelentőségét.

„Az EU energiapolitikájának külkapcsolati dimenziója” című, szintén áprilisban elfogadott véleményében (előadó: Vitas Mačiulis, Különméle érdekcsoportok) az EGSZB ismételten arra kérte az Európai Bizottságot és a nemzeti kormányokat, hogy biztosítsanak kiterjedt szerepet a civil társadalmi szervezeteknek az energiáról szóló vitában.

Az Unió előtt álló egyik legfőbb kihívást az jelenti, hogy az elfogyasztott energia több mint fele importból származik. E behozatalok rendelkezésre állását biztosítani kell. Az energiabehozatali partnerek körét új, megbízható energiaszállítókkal való párbeszéd kialakítása révén kell bővíteni.

Az EU energiapolitikájának erős külkapcsolati dimenziója csak közös uniós álláspont eredménye lehet. Az EGSZB ismételten leszögezi, hogy egységes fellépésre kell törekedni akkor is, ha a tagállamok energiaszerkezete, energiabehozataluk szerkezete és hagyományos partnereik köre eltérő. (sg)

Az adókikerülés egyre többbe kerül az európai polgároknak

A különösen az egyes multinacionális vállalatok által gyakorolt agresszív adótervezés évente 50–70 milliárd euróval csökkenti az uniós tagállamok adóalapját. Az EU végre úgy döntött, hogy véget vet ennek a gyakorlatnak. Az EGSZB határozottan támogatja a Bizottság javaslatát, ugyanakkor azt kéri, hogy szigorúbban foglaljon állást az adófizetést kikerülőkhöz szemben, az OECD és a G20-ak szintjén folytatott intenzív tárgyalások révén pedig gondoskodjon az EU versenyképességének megőrzéséről.

Az áprilisi plenáris ülésen elfogadott egyik **véleményében** az EGSZB a szabályok egységes végrehajtását ajánlja az OECD adóalap-erőzíval és tagállamokon belüli nyereségátcsoportosítással foglalkozó cselekvési tervével összhangban. Emellett sürgeti az Európai Bizottságot és a tagállamokat, hogy gyorsítsák fel az OECD vagy a G20 keretében folytatott nemzetközi tárgyalásokat, hogy ezúton garantálják az egységes alkalmazást az OECD szintjén, többek között az USA-ban is.

„A tagállamok számára az adók fontos eszközt jelentenek a társadalmi egyenlőtlenségek ellensúlyozására. Szükségünk van rájuk az infrastruktúrák, az oktatás finanszírozásához és a segítségre szoruló emberek támogatásához. Ezért az adókikerülés nem

tekinthető bocsánatos bűnnek, az valójában az állam és végső soron a társadalom meglopása” – fogalmazott az előadó: Petru Sorin Dandea.

Az EGSZB azt is javasolja, hogy az átállási záradék („switch-over”) – a külföldön szerzett jövedelem adómentességéről az adójóváírásra történő átállás – közvetlenül alkalmazandó legyen minden olyan adózóra, amely adóparadicsomként számon tartott adó joghatóságokban termelt jövedelmet.

Az EGSZB arra kéri az Európai Bizottságot, hogy irányelvben írja elő, hogy a tagállamok kötelesek közzétenni az automatikus információcsere tárgyát képező jelentésekben szereplő adatokat. Ugyanakkor úgy ítéli meg, hogy az aránytalan költségvonzatok elkerülése érdekében az ilyen típusú jelentéstételt a kvk-számára nem kellene kötelezővé tenni.

Ezen túlmenően össze kell állítani a jó adóügyi kormányzás szabályainak tiszteletben tartását elutasító államok, illetve közigazgatási területek rangsorát. Tekintettel arra, hogy milyen károkat okoz az agresszív adótervezés a tagállami adóalapoknak, az EGSZB az irányelv végrehajtását illetően a jelenlegi háromévesnél rövidebb határidőt sürget. (sma)



© shutterstock/ Olivier Le Moal

Mindenki számára méltányosabb szabad mozgást!

A munkaerő szabad áramlása az EU egyik alapeszméje, és az egyik olyan uniós vívmány, melyet a leginkább nagyra értékelnek az emberek Európában. A szabad munkaerő-áramlás foglalkoztatási lehetőségeket teremthet, és segíthet az európaiak jólétének biztosításában és a vállalkozások felvirágoztatásában.

2014-ben mintegy 15 millió mobil munkavállaló volt az EU-ban, míg ugyanez a szám 2006-ban nem egészen 12 millió volt. Ugyanebben az évben a munkaképes korú mobil munkavállalók közül 8,3 millióan dolgoztak és éltek egy másik tagállamban. Ez a teljes munkaerő 3,4%-ának felelt meg. Ezen felül 1,6 millióan voltak a határ menti ingázók. „A sikerhez mindenki számára méltányosabbá kell tenni a szabad mozgást. Olyan szabályokra van szükség, amelyek egyenlő bánásmódot garantálnak, és megakadályozzák az állampolgárság alapján történő diszkriminációt” – fogalmaz Laura González de Txabarri Etxaniz, a témával foglalkozó előadó. „A

tisztességtelen foglalkoztatási gyakorlatok kiszákmányolják a munkavállalókat és szociális dömpinget eredményeznek. Egyes tagállamok pedig meg akarják vonni a szociális juttatásokat a mobil munkavállalóktól. Másrészt a migrációs válság nyomán kialakult jelenlegi helyzet nem kedvez a munkaerő-mobilitásnak. Európának erősnek kell lennie, határozottan fel kell lépnie elveinek védelmében, és minden korábbinál nagyobb segítséget kell nyújtania a mobil munkavállalóknak.”

A vélemény konkrét megoldásokkal szolgál. Ilyenek például a tagállamokon belüli és azok közötti munkaügyi ellenőrzések megszigorítása vagy a nemzeti társadalombiztosítási rendszerek közötti nagyobb koordináció. Emellett kitér a kiküldött munkavállalók szükségleteire is, és úgy véli, hogy a munkavállalók kiküldetéséről szóló, vitatott uniós irányelv felülvizsgálata előtt ki kellene kérni a szociális partnerek véleményét is. (cad)



© shutterstock/ Rido

Digitális szerződések: az EGSZB sürgeti az Európai Bizottságot, hogy előzze meg a fogyasztói jogok erózióját

Az EGSZB digitális szerződéses jogokról szóló, az áprilisi plenáris ülésen elfogadott véleménye (előadó: Jorge Pegado Liz) a digitális tartalomszolgáltatásra és az online értékesítésre vonatkozó európai bizottsági jogalkotási javaslatokat vizsgálja. A két javaslatot egy csomagként kezeli, mely közös célokkal rendelkezik a digitális egységes piaci stratégia keretében.

Az EGSZB egyetért azzal, hogy e területen számos kérdéssel szembe kell nézni, ugyanakkor nem ért egyet az Európai Bizottság által hivatkozott jogalappal. Itt az EGSZB megítélése szerint nem csupán az egységes piac megvalósításáról van szó, hanem a fogyasztói jogok meghatározásáról és védelméről is. A fogyasztóvédelmi politika által meghatározott intézkedések

minimális harmonizációt igényelnének, a tagállamokra bízva, hogy szigorúbb fogyasztóvédelmi szabályokat fogadjanak el.

A vélemény elfogadhatatlannak tartja az online és offline értékesítés különböző megközelítéseit, amelyek az európai bizottsági javaslat eredményeképpen létrejövő két rendszerből keletkeznének. Határozottan kiáll amellett, hogy a személyesen kötött szerződések esetében elismert jogokat az online környezetre vonatkozó szabályozásban is alkalmazni kell. Egyes immateriális tartalmakkal való tranzakciók sajátos esetként való elismerése mellett az EGSZB ragaszkodik ahhoz, hogy semmilyen lépést ne lehessen tenni, amely aláássa a fogyasztói jogokat.

Az EGSZB aggodalmát fejezi ki amiatt is, hogy az irányelvek nem foglalkoznak egy sor olyan kérdéssel, ahol harmonizációra lenne szükség – ilyen például az, hogy a kiskorúak hány éves koruktól köthetnek digitális szerződéseket, vagy az, hogy egyes közösségi oldalakon valamely felelős platformra történő átirányítás nélkül használják a „fizetés most” gombokat.

Ami a fogyasztók védelmét illeti az immateriális javak online beszerzése terén – különösen az adatbiztonságra és a magánélet védelmére vonatkozóan –, az EGSZB úgy véli, hogy sürgető az egyértelmű szabályok megállapítása, mivel még mindig az Egyesült Királyság az egyetlen tagállam, amely ilyen jellegű előírásokkal rendelkezik. (sg/dr)



© shutterstock/ Maxx-Studio

A mindenki számára előnyös kereskedelem – a tisztességesebb globális rendszer eszköze

„A mindenki számára előnyös kereskedelem: A felelősebb kereskedelem- és beruházáspolitikai felé” c. véleményében az EGSZB hangsúlyozza, hogy a kereskedelmi megállapodásokat arra kell felhasználni, hogy támogassuk a fenntartható fejlődést, az emberi és szociális jogokat, a tisztességes és etikus kereskedelmet, valamint a korrupció elleni küzdelmet. Az Európai Bizottság új, „A mindenki számára előnyös kereskedelem” című közleménye alapján az EGSZB megállapítja, hogy a civil társadalmat jobban be kell vonni a tárgyalási és végrehajtási folyamatba, mivel a közlemény még csak nem is utal a jelenlegi uniós kereskedelmi megállapodások kereskedelemről és fenntartható fejlődésről (TSD) szóló

fejzeteire kiterjedő civil társadalmi nyomonkövetési mechanizmusokra.

Az EGSZB úgy véli, hogy egy magas szintű és tájékozott vita uniós és tagállami szinten történő lefolytatása révén biztosítandó a tisztességesebb globális kereskedelmi rendszerrel kapcsolatos szélesebb körű lakossági támogatás és szerepvállalás, mivel a kereskedelempolitikának tükröznie kell az európai értékeket. A vélemény ezért üdvözlözi az Európai Bizottság arra irányuló kötelezettségvállalását, hogy biztosítja a globális ellátási láncok felelős kezelését. Az EGSZB reméli, hogy figyelembe fogják venni a kereskedelmi megállapodások és a fenntartható fejlesztési célok végrehajtásával összefüggő uniós álláspont közötti kapcsolatot. (mm)

Mennyire veszi komolyan az Európai Bizottság a polgárok részvételét? – kérdi az EGSZB az európai polgári kezdeményezés napján



„Az európai polgári kezdeményezés (EPK) olyan eszköz, amellyel a polgárok is szerepet játszhatnak az európai politikák alakításában. Öt év tapasztalata azt mutatja, hogy nem működik megfelelően. Itt az ideje, hogy az Európai Bizottság megvalósítsa, amit az intézmények ajánlanak” – jelentette ki Michael Smyth, az EGSZB alelnöke a 2016. évi EPK-napon, amelyet az EGSZB április 20-án rendezett Brüsszelben. Számos civil szervezettől érkező résztvevő nemcsak amiatt csalódott, hogy az Európai Bizottság elhalasztotta az EPK felülvizsgálatát, de amiatt is, hogy Frans Timmermans biztos nem volt jelen az EPK-napon.

Az EGSZB nem az egyetlen szerv, amely igyekszik elősegíteni, hogy az EPK végre azzá váljon, aminek a Liszaboni Szerződés megálmodta, vagyis a határokon átnyúló részvételi demokrácia innovatív eszközévé:

- az európai ombudsman 11 javítási célú irányvonalat fogalmazott meg;
- az Európai Parlament állásfoglalást nyújtott be egy felülvizsgált EPK-ra vonatkozó világos és konkrét javaslatokkal;
- a Régiók Bizottsága véleményt fogadott el, amely az EPK gyors és alapos felülvizsgálatát szorgalmazza;
- végül, de nem utolsósorban maga az Európai Bizottság is elismerte a 2015. áprilisi jelentésében, hogy a szervezőknek számos nehézséggel kell szembenézniük, és módosításokat javasolt, azonban ahelyett, hogy ezeket végre is hajtotta volna, elhalasztotta az EPK felülvizsgálatát.

A meghallgatás fő következtetései bekerülnek majd a felülvizsgált EPK-ról szóló, jelenleg kidolgozás alatt álló EGSZB-veleménybe. Az EGSZB mindig is aktívan részt vett az EPK folyamatában annak előmozdítójaként és intézményi kísérőjeként. (sma)

Körforgásos gazdaság: az EGSZB több ambíciót és átfogó célokat szorgalmaz

A körforgásos gazdaságra vonatkozó európai bizottsági csomagról szóló, az áprilisi plenáris ülésen elfogadott véleményében az EGSZB a helyes irányba tett lépésként üdvözli a javaslatokat. Továbbra is kulcsfontosságú kérdés azonban, hogy az intézkedések elegendőek-e ahhoz, hogy az európai gazdaságok átálljanak egy valóban körforgásos modellre, amely a gazdasági jólétet függetleníti a természeti erőforrások használatától, és megokozza a gazdasági és társadalmi előnyöket.

A gyártókat ösztönözni kell olyan üzleti modellek kialakítására, amelyeknél az árucikkek szolgáltatásként történő bérbeadása és értékesítése megszokott gyakorlattá válik, és minden költséget internalizálnak, a tagállamok számára pedig kötelezővé kell tenni a kiterjesztett gyártói felelősségi rendszerek bevezetését. A gyártókat arra is kötelezni kell, hogy tájékoztatást adjanak termékeik várható élettartamáról.

A környezetbarát tervezésről szóló irányelv tervezett felülvizsgálata során a termékek teljes életciklusát figyelembe kell venni – kiterve többek között a tartósságra, a javíthatóságra és az alkatrészek elérhetőségére/megfizethetőségére –, a gyártókat pedig feltétlen információszolgáltatásra kell kötelezni a javításról és a szervizről. Az EGSZB fontosnak tartja a tervezett elavulás teljes tilalmát.

Az EGSZB olyan támogatási mechanizmusok kidolgozását javasolja, amelyek lehetővé teszik az alacsonyabb jövedelműek számára, hogy hozzáférjenek jobb minőségű (és magasabb belépési költségű) árukhoz és szolgáltatásokhoz. Gondolhatunk itt államilag támogatott hitelezési rendszerekre vagy a gyártó által támogatott finanszírozási rendszerekre, amelyek alacsonyabb kamatlábat alkalmaznak, ha hosszú élettartamú termékekről van szó. De a pontos címkézés is segít a fogyasztónak abban, hogy tájékozott döntéseket hozzon.

Az EGSZB szerint fontos, hogy már korai szakaszban feltárjuk, ki válhat a körforgásos gazdaságra való átállás vesztesévé, és meg kell hoznunk a megfelelő szociális védelmi intézkedéseket, többek között az oktatás, a képzés és az átképzés terén. A tájékoztatás hosszú távú folyamat, amelyben a társadalom egészét célcsoportnak kell tekinteni. A figyelemfelkeltést már az óvodában el kell kezdeni, hogy felneveljünk egy új, felelős fogyasztónemzedéket, amelyben lendületet kap a magatartásbeli változás.

Az EGSZB azt is felajánlja, hogy aktívan segíti a civil társadalmi szereplők olyan hálózatait, amelyek a körforgásos gazdaságra történő átállás mellett szállnak síkra, és hogy megvizsgálja a körforgásos gazdaság európai fóruma létrehozásának lehetőségeit, alkalmat kínálva az ötletek megosztására, valamint a bevált gyakorlatok cseréjére és az azokról szóló tájékoztatásra. (sma)

Szlovákia készül az EU-elnökségre

Idén júliusban Szlovákia megkezdte első hat hónapos elnökségi mandátumát az Európai Unió Tanácsában. A mostani szlovák elnökség lesz a Tanács 116. rotációs elnöksége. Szlovákia előtt Hollandia, utána pedig Málta fogja betölteni ezt a tisztséget.

A szlovák elnökség több olyan kérdést is a középpontba helyez majd, amely kiemelten fontos az EU számára. Ilyen az egységes piac, az energiaunió, a kohéziós politika, a tőkepiaci unió, a 2014–2020-as időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keret félidei felülvizsgálata, a 2017. évi éves költségvetés és a bővítés.

A már régóta betervezett témákon kívül napirenden lesz a migrációs válság, a dublini rendelet felülvizsgálata, illetve a terrorizmus elleni küzdelem kérdése is. Az elnökség ideje alatt Szlovákia más kérdésekkel is foglalkozni fog; ezek olyan fejleményekhez kapcsolódnak, mint amilyen például a brit uniós népszavazás eredménye.

Szlovákiában az EU-ban korábban sosem látott mélypontra van az uniós ügyek iránti közérdeklődés. Az elnökség jó alkalom lesz majd arra, hogy az európai ügyek és Szlovákia uniós szerepe

jobban az emberek érdeklődésének homlokterébe kerüljön.

Az EGSZB és az elnökség között meglehetősen intenzív az együttműködés. A szlovák kormány négy feltáró vélemény kidolgozására kérte az EGSZB-t. Ezek az alábbi témákat érintik:

- a technológiai fejlődés társadalombiztosítási rendszerekre és a munkajogra gyakorolt hatása;
- a „Horizont 2020” program félidei felülvizsgálata;
- a villamosenergia-piacok újratervezése és ennek a kiszolgáltatott fogyasztókra gyakorolt lehetséges hatásai, valamint
- az időtálló jogalkotás.

Az EGSZB Elnökségének rendkívüli ülését június 14-én, Pozsonyban tartják.

A szlovák elnökség végleges programját júniusban fogják elfogadni. A programot Ivan Korčok, a Szlovák Köztársaság Kül- és Európa-ügyi Minisztériumának államtitkára, az Európai Unió Tanácsának szlovák elnökségéért felelős kormány megbízott ismerteti majd az EGSZB július 13-i plenáris ülésén. (as/mb/ns/pbs)

Az EGSZB e-befogadást és digitális tudást szorgalmaz minden európai polgár számára

Április 21-én, a 2016. évi digitális napon az ipar, a döntéshozók és a civil társadalom képviselői azért gyűltek össze, hogy megvitassák az aktuális kockázatokat és lehetőségeket, de azt is, hogy a digitális gazdaság milyen esélyeket kínál a befogadásra és mennyiben rejti magában a kirekesztés veszélyét. Az EGSZB és a Confrontations Europe által közösen szervezett rendezvény az uniós versenyképesség kulcsát jelentő digitális gazdaságra, az e-készségek megerősítésére, a munkahelyek átalakítására és a civil társadalom szerepére helyezte a hangsúlyt.



© shutterstock/arenemho Sergii

Az EGSZB osztja azt a nézetet, hogy a digitális gazdaság az uniós tagállamok gazdasága szempontjából stratégiai jelentőségű területnek minősül. Digitális adatok képezik immár minden tevékenység alapját a gazdaságban, a közigazgatásban, a kultúrában, a szociális ellátásban és az egészségügyben egyaránt. Ha ezeket az adatokat innovatív módon alkalmazzuk, számottevően növelhetjük az uniós gazdaság termelékenységét. Az EGSZB felhívja azonban a figyelmet arra, hogy a tudásalapú gazdaságban rejlő potenciál teljes kiaknázása érdekében nagyon fontos a munkavállalók átképzése, hogy rendelkezzenek az újonnan megjelenő munkahelyeken és gazdasági ágazatokban végzendő munkához szükséges ismeretekkel. Ez különösen fontos, mivel 2020-ban a munkahelyek 80%-ához nélkülözhetetlen lesz a digitális tudás és készség.

Az EGSZB szerint ha azt akarjuk, hogy mindenki élvezhesse a digitális forradalom előnyeit, akkor alapjognak kell tekintenünk az infrastruktúrához és az eszközökhöz való hozzáférést. Az EGSZB úgy véli továbbá, hogy az EU-nak és a tagállamoknak egész életen át tartó e-készségfejlesztési programok segítségével garantálniuk kellene a digitális elérhetőséget. Kiemelt figyelmet érdemelnek a kiszolgáltatott helyzetben lévő társadalmi csoportok. Mindebben alapvetően fontos szerep hárul a civil társadalomra, ezért az EGSZB szorgalmazza, hogy az EU és a nemzeti és területi hatóságok használják ki a párbeszéd működő struktúráit arra, hogy találkozzanak a civil társadalom képviselőivel, és együtt pontosabban határozzák meg, mire is van szükség a digitális szintéren. (sg)

A menekültválság emberi arca – Giles Duley kiállítása az EGSZB-nél



Giles Duley az EGSZB-nél

A menekültek és a migráció témájában végzett munkájához kapcsolódva az EGSZB jelenleg Giles Duley nemzetközileg elismert fotóriporter, egykori haditudósító fotókiállításának ad otthont. A portrék a Földközi-tengeren átkelő, Leszbosz görög szigetre érkező férfiakat, nőket és gyermekeket örökítenek meg.

A brit fotós az emberi tragédiákat és konfliktusok következményeit ábrázoló képeivel szerzett hírnevet. A kiállítás az Egyesült Nemzetek menekültügyi főbiztosával (UNHCR) folytatott együttműködés eredménye.

A rendezvény megnyitóján Georges Dassis, az EGSZB alelnöke kijelentette: „A határok biztonságának nem szabad ahhoz vezetnie, hogy visszautasítjuk azokat, akik humanitárius okokból védelemre szorulnak.” Ezt követően Giles Duley elmondta: „Nem lett volna

szabad hagynunk, hogy ez megtörténjen. Megrázott és megrendített, amit láttam.”, az ENSZ Menekültügyi Főbiztosának Hivatalánál dolgozó Sophie Magennis pedig megjegyezte: „Ezek a fotók megszólaltatják azokat, akiknek nincs hangjuk, és arcot adnak a számoknak. A menekülthezlet Európában kezelhető – ám csak összehangolt erőfeszítések révén. Egy valódi szolidaritáson nyugvó, közös európai menekültügyi rendszert kell létrehozunk.”

Giles Duley humanitárius munkáját személyes tapasztalatai inspirálták; ő maga súlyos sérülést szenvedett, amikor Afganisztánban gyakorolta a fényképezés iránti szenvedélyét. Sérülése nem ingatta meg abban az elhatározásában, hogy folytatja a fotózást. Előző, „One Second of Light” című kiállítása a háborús konfliktusok súlyos emberi árát ábrázolja. A jelenlegi kiállítás május 20-ig látogatható. (mm)

A külpolitika otthon kezdődik

Az EU új kül- és biztonságpolitikai stratégiája

Az új kül- és biztonságpolitikai stratégiára vonatkozó javaslatról szóló, nemrégiben elfogadott EGSZB-velemény a bel- és külpolitika közötti kapcsolatra helyezi a hangsúlyt, és megjegyzi, hogy az európai értékeket alássa az Unión belül tapasztalható társadalmi egyenlőtlenség. „Nem tűnik realitásnak strukturáltabb, közös és hatékony uniós kül- és biztonságpolitikáról beszélni anélkül, hogy szót ejtenénk a tagállamok közötti gazdasági és társadalmi egyenlőtlenségek növekedéséről – állítja a vélemény előadója, José María Zufaur Narvaiza. – Európának tennie kell azért, hogy az »egyenlőség védelmezőjeként« elősegítse »a szabadságot, a biztonságot és a jólétet.«

Ahhoz, hogy a határon túl védelmezhesük a demokráciát, otthon is tovább kell erősíteni a civil társadalmat. Ez „kiemelten fontos a világ más országainak civil társadalmával való szorosabb kapcsolat kialakításához”. Az EGSZB úgy véli, hogy növelni kell az EU külügyi célú költségvetési keretét, egyengetni kell a tagjelölt országok csatlakozás felé vezető útját, hathatósabb közös biztonsági- és védelempolitikára van szükség, reagálni kell a migrációs és menekülthullámokra, és elő kell mozdítani a kereskedelmet és a beruházásokat. (mm)

Az EGSZB szerint az európai légi közlekedési stratégiát csak minden érintett támogatásával lehet sikerre vinni

Az ipar képviselői, politikusok és más érintettek is részt vettek azon a közmegehallgatáson, amelyet április 21-én az EGSZB-nél tartottak az uniós légi közlekedési stratégia sikerre viteléről. A meghallgatáson a fő téma az Európai Bizottság által 2015 decemberében ismertetett légi közlekedési stratégia volt és az, hogy ez utóbbi hogyan hat a munkahelyteremtésre és a gazdasági növekedésre. Szóba került az is, hogy miként lehet megszerezni az érintettek támogatását a stratégiához. Az elhangzottak segítséget nyújtanak majd a légi közlekedési csomagról készülő EGSZB-s vélemény kidolgozásához.

„A légi közlekedési stratégiától azt várjuk, hogy kedvezőbb beruházási környezetet teremtsen, és így ösztönzőleg hasson az uniós beruházókra. Ez javítja majd az ágazat versenyképességét és növeli a légi közlekedés szerepét a gazdaságban. Mindezek eredményeként pedig növekedés és új munkahelyek várhatók” – fogalmazott Jacek Krawczyk, a légi közlekedési stratégiával foglalkozó EGSZB-s előadó.

„Mindent meg kell tennünk annak érdekében, hogy az európai légi közlekedés továbbra is vezető szerepet töltsön be a világon” – szögezte le bevezető

felszólalásában Violeta Bulc közlekedésért felelős európai biztos.

Az EGSZB teljes mértékben egyetért az Európai Bizottság hollisztikus célkitűzésével. A stratégia csak akkor lehet sikeres, ha sikerül megnyerni hozzá a légi közlekedési értéklánc MINDEN szereplőjének komoly támogatását. Az EGSZB-velemény egyik célja, hogy feltárja, milyen ösztönzőkkel lehet vonzóvá és előnyössé tenni a stratégiát mindenki, azaz az uniós tagállamok, a légitársaságok, a repülőterek, a légi irányításban dolgozók, a gyártók, a szakszervezetek, a környezetvédők és a fogyasztói szervezetek számára. (sg)

REMÉNYT EURÓPÁNAK! Kultúra, városok és új narratívák

Hogyan segítheti elő a kultúra és a városok, hogy Európában új remény ébredjen, és új történetek bontakozzanak ki? Hogyan ösztönözheti a kultúra a gazdasági növekedést? Hogyan változtathatják a városok a kulturális sokféleséget társadalmi innovációvá, összetartásná és bizalomná? És fordítva: hogyan segítheti elő a kultúra és a művészet a városok fellendülését és újjászülését, új identitás kialakulását? Milyen szerep jut a művészetnek és a kultúrának Európa identitásának és a szomszédaival való viszonyának alakításában és megújításában? Eljött-e egy új Európát létrehozó új reneszánsz ideje? Ezeket és más kérdéseket fogják körüljárni azon a magas szintű konferencián, amelyre

az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság (EGSZB) Luca Jahier vezette „Különléte érdekcsoportok” elnevezésű csoportjának szervezésében kerül sor 2016. június 20-án és 21-én, Brüsszelben. A szervezésben az Európai Parlament Kulturális és Oktatási Bizottsága, az Európa Tanács és a Brüsszeli Szépművészeti Központ (Bozar) is közreműködik. A rendezvényen a résztvevők feltárják majd, hogyan, miért és mikor számít a kultúra a mai Európában.

A konferencia négy téma köré épül majd:

- A kultúra mint a gazdasági növekedés hordozója
- A kultúra mint a városok és földrajzi területek fellendítésének eszköze
- A kultúra mint a befogadás és a bevándorlás eszköze



Luca Jahier, a Különléte érdekcsoportok csoportjának elnöke

• **Európa identitásának átforgalmazása Európán belül és azon túl.**

Ebből az alkalomból kerül bemutatásra az az azonos címet viselő tanulmány, amelyet a Culture Action Europe és a United Cities and Local Government (UCLG – Agenda 21) készít az EGSZB megbízásából.

Június 20-án az EGSZB székházában kulturális eseményre is sor kerül, amely bemutatja, hogy a kultúra hogyan válhat a párbeszéd, a megértés és a béketeremtés globális eszközévé. (cl)

A soron következő máltai EU-elnökség - a Munkaadók csoportjának hozzájárulása

Az Európai Unió Tanácsa soros máltai elnökségének előkészítése volt az egyik témája a Munkaadók csoportjának elnöke, Jacek Krawczyk által Máltán tett munkalátogatásnak. Krawczyk elnök kifejezte a csoport azon szándékát, hogy az elnökség előkészítése érdekében aktívan működjenek együtt mind a máltai munkaadói szervezetekkel, mind a kormánnyal.

Az elnökség előkészítésében valamennyi főbb máltai munkaadói szervezet (a Máltai Kereskedelmi, Vállalkozói és Iparkamara, a Máltai Szállodák és Éttermek Szövetsége,



© DOI – Omar Camilleri

Jacek Krawczyk, a Munkaadók csoportjának elnöke lan Borggallal, az európai ügyekért felelős máltai miniszterrel

a Kiskereskedők és Kereskedők Általános Szövetsége és a Máltai Vállalkozáspolitikai Hivatal) részt vesz. E szervezetek fogják meghatározni a munkaadók elnökségi programjának négy fő témáját, amelyet azután hivatalosan is a máltai miniszterelnök és a parlamenti államtitkár, valamint a legfontosabb brüsszeli munkaadói szervezetek elé terjesztenek.

Málta az EU soros elnökségét első alkalommal, 2017. januárban veszi át, a 2016. második félévére ütemezett szlovák elnökséget követően. (lj)

A szakszervezetek és a brit uniós népszavazás

A Munkavállalók csoportjának kibővített elnöksége április 21-én Londonban találkozott brit szakszervezetekkel, hogy megvitassák az Egyesült Királyságban tartandó népszavazás kérdéskörét. Az egyesült királyságbeli szakszervezetek túlnyomó többsége az EU-ban maradárt pártolja, mivel – amint arra számos felszólaló is rámutatott – Európának mindenki számára lehetőséget kell biztosítania a jogok, a foglalkoztatás és a gazdasági jólét terén.

A résztvevők kiemelték, hogy a Munkavállalók csoportjának felkérésére a Munkaügyi Kutatói Részleg (Labour Research Department) kitűnő időzítéssel készített tanulmányt, amelyet éppen akkor tettek közzé, amikor az Egyesült Királyság kormánya előterjesztett egy olyan szakszervezeti törvényt, amelynél az elmúlt harminc évben egyetlen intézkedés sem csorbította jobban a szakszervezeti jogokat. Ez a tanulmány (*The crisis and the Evolution of Labour Relations in the UK* [A válság és a munkaügyi kapcsolatok



A Munkavállalók csoportja kibővített elnökségének találkozója brit szakszervezetekkel Londonban

alakulása az Egyesült Királyságban) – angol nyelven az alábbi honlapon érhető el: <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.group-2-studies.39081> értelmezi a törvényjavaslatot,

és egyebek között megállapítja, hogy a konzervatív kormány idején hozott több intézkedés is számos munkaügyi kérdésben a munkaadókra kedvezett.

A találkozó résztvevői ezért úgy érezték, hogy a brit munkavállalók számára előnyösebb, ha az EU-ban maradnak, mivel itt a szociális vívmányok megvédik őket az ilyen jellegű, a jogaik ellen irányuló támadásokkal szemben. Az is nyilvánvalóvá vált, hogy az Egyesült Királyság és az Európai Unió munkavállalóinak közös érdeke, hogy együttműködjenek a szociális Európa fejlesztése érdekében.

Az ülés pozitív hangnemben zárult, amikor a résztvevők kiálltak egy méltányos és szociális Európa mellett, és kijelentették, hogy eltökélten ellenzik a brit szakszervezeti törvényt és szembeszállnak minden arra irányuló kísérlettel, hogy az Egyesült Királyságban vagy máshol megnyirbálják a munkavállalói jogokat. A szociális jogok pillére, amire az Európai Bizottság nemrégiben tett javaslatot, szilárd alapot jelent a szakszervezetek számára, amelyre ebben a közös törekvésben támaszkodhatnak. (mg/fs)

Szerkesztő:

Alun Jones (főszerkesztő)
Daniela Marangoni (dm)

Satu Kankala (sk)
Siana Glouharova (sg)
Silvia M. Aumair (sma)

A szám elkészítésében közreműködött:

Anna Skulavikova (as)
Caroline Alibert-Deprez (cad)
Chloé Lahousse (cl)
Daniela Marangoni (dm)
Diaelhak Raguragui (dr)
Francisco Soriano (fs)
Leszek Jarosz (lj)
Marian Brestovansky (mb)
Margarita Gavanias (mg)
Milen Minchev (mm)
Natalia Schneiderova (ns)
Paola Braga Sunye (pbs)

Koordinátor:

Agata Berdys (ab)

A szerkesztés lezárva: 2016. május 4-én.

Cím:

Európai Gazdasági és Szociális Bizottság
Jacques Delors épület, 99 Rue Belliard,
1040 Brüsszel, Belgium
Tel.: (+32 2) 546 9476
Fax: (+32 2) 546 9764
E-mail: eescinfo@eesc.europa.eu
Internet: <http://www.eesc.europa.eu/>

Az EGSZB info 23 nyelven elérhető: <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.eesc-info>

Az EGSZB info évente kilenc alkalommal, az EGSZB plenáris üléseinek alkalmából jelenik meg.

Az EGSZB info angol, francia és német nyelven nyomtatott formában ingyenesen beszerezhető az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság sajtószolgálatánál.

PDF-formátumban továbbá 23 nyelven elérhető az EGSZB honlapjáról:

URL: <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.eesc-info>

Az EGSZB info nem tekinthető az EGSZB munkájáról készült hivatalos összefoglalónak.

Utóbbi az Európai Unió Hivatalos Lapjában vagy az EGSZB egyéb kiadványaiban található meg.

A benne lévő anyagok más kiadványban való felhasználása – az EGSZB info forrásként való megnevezésével – engedélyezett (egy példány elküldendő a főszerkesztőnek).

Példányszám: 6500

A következő szám 2016 júliusában jelenik meg.

2016. május / 5



Kiadóhivatal